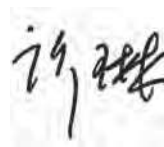


序

2009年全新改版后的HSK考试，由过去以考核汉语知识水平为主，转为重点评价汉语学习者运用汉语进行交际的能力，不仅在考试理念上有了重大突破，而且很好地适应了各国汉语教学的实际，因此受到了普遍欢迎，其评价结果被广泛应用于汉语能力的认定和作为升学、就业的重要依据。

为进一步提升孔子学院汉语教学的水平和品牌，有必要建立一套循序渐进、简便易学、实用高效的汉语教材体系和课程体系。此次经国家汉办授权，由汉考国际（CTI）和北京语言大学出版社联合开发的《HSK标准教程》，将HSK真题作为基本素材，以自然幽默的风格、亲切熟悉的话题、科学严谨的课程设计，实现了与HSK考试内容、形式及等级水平的全方位对接，是一套充分体现考教结合、以考促学、以考促教理念的适用教材。很高兴把《HSK标准教程》推荐给各国孔子学院，相信也会对其他汉语教学机构和广大汉语学习者有所裨益。

感谢编写组同仁们勇于开拓的工作！



许琳

孔子学院总部 总干事
中国国家汉办 主任

前言

自2009年国家汉办推出了新汉语水平考试（HSK）以来，HSK考生急剧增多。2012年全球HSK考生人数达到31万人，2013年第一季度已达7万人左右。随着汉语国际教育学科的不断壮大、海外孔子学院的不断增加，可以预计未来参加HSK考试的人员会越来越多。面对这样一个庞大的群体，如何引导他们有效地学习汉语，使他们在学的过程中既能全方位地提高汉语综合运用能力，又能在HSK考试中取得理想成绩，一直是我们思考和研究的问题。编写一套以HSK大纲为纲，体现“考教结合”、“以考促教”、“以考促学”特点的新型汉语系列教材应当可以满足这一需求。在国家汉办考试处和北京语言大学出版社的指导下，我们结合多年的双语教学经验和对汉语水平考试的研究心得，研发了这套新型的考教结合系列教材《HSK标准教程》系列（以下简称“教程”）。

一、编写理念

进入21世纪，第二语言教学的理念已经进入后方法时代，以人为本，强调小组学习、合作学习，交际法、任务型语言教学、主题式教学成为教学的主流，培养学习者的语言综合运用能力成为教学的总目标。在这样一些理念的指导下，“教程”在编写过程中体现了以下特点：

1. 以学生为中心，注重培养学生的听说读写综合运用能力

“考教结合”的前提是为学生的考试服务，但是仅仅为了考试就会走到应试的路子上去，这不是我们编教的初衷。如何在为考试服务的前提下重点提高学生的语言能力是我们一直在探索的问题，也是本套教材的特色之一。以HSK一、二级为例，这两级的考试只涉及听力和阅读，不涉及说和写，但是在教材中我们从一级开始就进行有针对性的语音和汉字的学习和练习，并且吸收听说法和认知法的长处，课文以“情景+对话+图片”为主，训练学生的听说技能。练习册重点训练学生的听力、阅读和书写的技能，综合起来培养学生的听说读写能力。

2. 融入交际法和任务型语言教学核心理念

交际法强调语言表达的得体性和语境的作用，任务型语言教学强调语言的真实性和在完成一系列任务的过程中学习语言，两种教学法都强调语言的真实和情境的设置，以及在交际过程中培养学生的语言能力。HSK考试不是以哪一本教材为依据进行的成绩测试，而是依据汉语水平考试大纲而制定的，是考查学习者语言能力的测试。基于这样的认识，“教程”编写就不能像以往教材那样，以语言点为核心进行举一反三式的重复和训练，这样就不能应对考试涉及的方方面面的内容，因此我们在保证词语和语法点不超纲的前提下，采取变换情境的方式，让学习者体会在不同情境下语言的真实运用，在模拟和真实体验中学习和习得汉语。

3. 体现了主题式教学的理念

主题式教学是以内容为载体、以文本的内涵为主体所进行的一种语言教学活动，它强调内容的多样性和丰富性，一般来说，一个主题确定后，通过接触和这个主题相关的多个方面的学习内容，加速学生对新内容的内化和理解，进而深入探究，培养学生的创造能力。“教程”为了联系学生的实际，开阔学生的视野，从四级分册开始以主题引领，每个主题下又分为若干小主题，主题之间相互联系形成有机的知识网络，使之牢固地镶嵌在学生的记忆深处，不易遗忘。

二、“教程”的特色

1. 以汉语水平考试大纲为依据，逐级编写“教程”

汉语水平考试（HSK）共分六个等级，“教程”编教人员仔细研读了“大纲”和出题指南，并对大量真题进行了统计、分析。根据真题统计结果归纳出每册的重点、难点、语言点、话题、功能、场景等，在遵循HSK大纲词汇要求的前提下，系统设计了各级别的范围、课时等，具体安排如下：

教材分册	教学目标	词汇量（词）	教学时数（学时）
教程1	HSK（一级）	150	30-34
教程2	HSK（二级）	300	30-36
教程3	HSK（三级）	600	35-40
教程4（上/下）	HSK（四级）	1200	75-80
教程5（上/下）	HSK（五级）	2500	170-180
教程6（上/下）	HSK（六级）	5000 及以上	170-180
总计：9册		5000 以上	510-550

这种设计遵循汉语国际教育的理念，注重教材的普适性、应用性和实用性，海内外教学机构可根据学时建议来设计每册书完成的年限。比如，一级的《教程1》规定用34学时完成，如果国内周课时是8课时的话，大概一个月左右就能学完；在海外如果一周是4课时的话，就需要两个月的时间能学完。以此类推。一般来说，学完《教程1》就能通过一级考试，同样学完《教程2》就能通过二级考试，等等。

2. 每册教材配有练习册，练习册中练习的形式与HSK题型吻合

为了使学习者适应HSK的考试题型，教材的各级练习册设计的练习题型均与HSK考试题型吻合，从练习的顺序到练习的结构等都与考题试卷保持一致，练习的内容以本课的内容为主，目的是学习者学完教材就能适应HSK考试，不需额外熟悉考试形式。

3. 单独设置交际练习，紧密结合HSK口试内容

在HSK考试中，口试独立于笔试之外，为了培养学生的口语表达能力，在教程中，每一课都提供交际练习，包括双人活动和小组活动等，为学习者参加口试提供保障。

本套教程在策划和研发过程中得到了孔子学院总部/国家汉办、北京语言大学出版社和汉考国际（CTI）的大力支持和指导，是全体编者与出版社总编、编辑和汉办考试处、汉考国际命题研发人员集体智慧的结晶。本人代表编写组对以上机构和各位参与者表示衷心的感谢！我们希望使用本教程的师生，能够毫无保留地把使用的意见和建议反馈给我们，以便进一步完善，使其成为教师好教、学生好学、教学好用的好教程。

姜丽萍

本册说明

《HSK标准教程4》适合学习过110学时，已掌握HSK一、二、三级大纲所包含的600个词语，准备参加HSK（四级）考试的汉语学习者使用。

一、全书分上、下册，共20课，教材涵盖HSK（四级）大纲中包含的600个词语和十几个超纲词（在书中用“*”标注）。全书每课生词平均30个左右，语言点注释5个。每课建议授课时间为4~6学时。

二、教程基本继承了《HSK标准教程》前三级的编写思路和体例，在难度、深度和广度上各有所延伸，每课增加“比一比”（即语言点对比分析）、“扩展”（同义词）以及“文化”等板块。

三、教程每课均分为七大板块：热身、课文（含生词）、学一学（含“比一比”及“根据课文内容回答问题”）、练习、扩展、运用、文化。其中前三段课文是独立的对话，后两段课文是短文。

1.热身。热身由两部分构成。第一部分主要使用图片进行本课重点词语或短语的导入，目的是调动学习者的学习热情和兴趣，并为相关词语的理解预热。第二部分的形式则较为灵活，有调查表格、回答问题、看图说话等，一般需要学习者合作完成，目的是使学习者对本课内容有一个初步感知，为学习新课做好铺垫。

2.课文。课文编写依据HSK（四级）真题语料内容，筛选出爱情、友情、求职、健康等20个主题作为全书20课的主题内容。每课课文由三段独立对话和两段独立短文组成，每篇对话或短文围绕本课主题涉及的五个子主题展开，如第1课以爱情为主题，其中的五段对话或短文分别以“恋爱”、“结婚”、“婚姻生活”、“对浪漫的理解”和“影响婚姻生活幸福的因素”五个子主题展开教学。在编写时力图将HSK（四级）考试真题句有机融入课文。

教程承袭了《HSK标准教程》前三级的基本体例，增加了短文教学的比重，目的是进一步培养学习者的成段表达能力。课文的三个子主题对话包含3个话轮，但在长度和难度上有所增加；两个子主题短文中第一段短文字数限定为150~170字，第二段短文为170~190字，长度和难度梯度递进。每篇对话或短文都配置了相应内容的生词，每部分平均6个生词。

3.学一学。每篇对话或短文都设置“学一学”，帮助学习者学习本篇所涉及的一个语言点。语言点以“注释+例句”的形式出现，分条缕析，力求简捷、清楚、易学。每个语言点的解释只涉及HSK（四级）真题中出现的用法及其常用用法，并视用法的多少，从易到难搭配3~6个适当改编过的真题例句，其中变颜色的例句为课文原句。每个课文一个语言点，稀释了语言点的分布密度，降低了学习难度。每个语言点都设计了3个小练习，要求学生完成句子或对话，检验和巩固学生对语言点学习的掌握，贯彻本教程“以练代讲、多练少讲”的原则。

每课从五个语言点中选取一个语言点，针对这个语言点，与已学过且易混淆的语言点做对比分析，例句基本上来自真题例句。“比一比”随需要比较的语言点出现，在比较完易混淆语

言点的相同点和不同点之后，设计了“做一做”，练习形式为选词填空，方便学生检验对两者用法的掌握情况。

“学一学”的最后还分别针对对话和短文设计了“根据课文内容回答问题”，用于检测学生对课文最基本的理解情况。

4. 练习。练习环节安排在“学一学”之后，练习形式分“复述”和“选择合适的词语填空”两种。“复述”要求学习者依照课文三段对话的内容，分别以某段对话中某人的语气说话。此环节教师可灵活掌握，可在学习完每段对话后使用，也可作为最后的综合练习使用。在复述的内容上，可鼓励学生在课文内容基础上，联系学生自身实际情况来表达。“选择合适的词语填空”从本课生词中选出10个重点词做填空练习，其中第一部分5个词的练习形式为句子，第二部分5个词的练习形式为对话。本环节的目的在于巩固和检查学习者对当课主要内容和重点词语的掌握情况。

5. 扩展。扩展环节突出HSK考试以旧字（义）带新词的特色，针对若干使用同字（义）的词语开展扩展和联想练习。如“时候、时间、及时、平时、准时”5个词语共同使用“时”这个汉字。联想词语既包含一、二、三级的词语，也包含四级已学词语，帮助学习者以同字（义）为纽带，掌握理解新词、构成新词的技能。例句和练习用句均来源于HSK真题句。

6. 运用。此板块包括双人活动和小组活动两个部分。双人活动要求学习者采用调查采访的方式，完成调查表格；小组活动要求学习者围绕与课文主题相关的某话题，并使用课文中出现的某些语言结构进行表达。通过这两个任务，让学习者通过与他人合作的方式，在具体语境中综合运用所学语言点及词语，完成一次交际活动或任务，旨在把语言知识内化为交际能力。

7. 文化。此环节的目的在于帮助学习者了解并熟悉相关中国文化。每课以图文并茂的形式，介绍一个与本课主题相关的中国文化。如第3课，课文以求职为主题，涉及面试着装、第一印象等内容，因此当课的“文化”板块介绍了中国传统正装“中山装”和“旗袍”的相关内容。

以上是对本教材课本教程使用方法的一些说明和建议，教师可以根据实际教学情况灵活运用本教材。通过学习本教材，学生可以轻松掌握600个HSK（四级）词语和100个语言点，并掌握20个易混淆语言点的异同，为提高汉语能力、通过HSK（四级）考试打下坚实的基础。另外，本教材的主题、课文、例句与练习的语料均保存了HSK（四级）考试的原汁原味，使真题语料有机融合于教材编写，强调“以考促学、考教结合”的理念，真正实现了寓“考”于“学”。最后，希望这本教材能够让学习者轻松学习、轻松考试，有效地提高自己的汉语能力。

本教材中的部分图片来源于网上，由于时间、地域、联系渠道等多方面的困难，我们在无法与所有权利人取得联系的情况下使用了有关作品，对此，我们深表歉意并衷心希望得到权利人的理解和支持。

编者

2014年5月

目录 Contents

	课文 Lesson	页码 Page	注释 Notes
1	简单的爱情 Simple love	2	1. 不仅……也/还/而且……; 2. 从来; 3. 刚; 4. 即使……也……; 5. (在)……上
2	真正的朋友 A true friend	14	1. 正好; 2. 差不多; 3. 尽管; 4. 却; 5. 而
3	经理对我印象不错 I've made a good impression on the manager	26	1. 挺; 2. 本来; 3. 另外; 4. 首先……其次……; 5. 不管
4	不要太着急赚钱 Don't be anxious to make money	40	1. 以为; 2. 原来; 3. 并; 4. 按照; 5. 甚至
5	只买对的, 不买贵的 Buy the right, not the expensive	52	1. 肯定; 2. 再说; 3. 实际; 4. 对……来说; 5. 尤其
6	一分钱一分货 The higher the price, the better the quality	66	1. 竟然; 2. 倍; 3. 值得; 4. 其中; 5. (在)……下
7	最好的医生是自己 The best doctor is yourself	78	1. 估计; 2. 来不及; 3. 离合词重叠; 4. 要是; 5. 既……又/也/还……
8	生活中不缺少美 Beauty is not rare in life	90	1. 使; 2. 只要; 3. 可不是; 4. 因此; 5. 往往
9	阳光总在风雨后 The sun will shine again after the storm	102	1. 难道; 2. 通过; 3. 可是; 4. 结果; 5. 上
10	幸福的标准 Standards of happiness	116	1. 不过; 2. 确实; 3. 在……看来; 4. 由于; 5. 比如

比一比 Compare	同字词 Words with the Same Character	文化 Culture
刚——刚才	感：感到、感动、感冒、感兴趣	中国的情人节——七夕节 <i>Qixi Festival, Chinese Valentine's Day</i>
差不多——几乎	系：联系、关系、没关系	在家靠父母，出门靠朋友 <i>At Home One Relies on His Parents, While Away from Home One Relies on Friends</i>
另外——另	时：时候、时间、及时、平时、准时	中山装和旗袍 <i>Chinese Tunic Suit and Cheongsam</i>
原来——本来	法：办法、法律、方法	授人以鱼不如授人以渔 <i>Better to Teach Fishing than to Give Fish</i>
尤其——特别	准：准时、准备、标准	中国人的购物习惯 <i>Shopping Habits of Chinese</i>
值得一值	其：其次、其中、其实、其他、尤其	绿色食品 <i>Green Food</i>
估计——可能	气：生气、脾气、空气、气候	太极和太极拳 <i>Taiji and Taijiquan</i>
往往——经常	要：重要、主要、只要、要是	中国人眼中的“红”与“白” <i>Red and White in Chinese People's Eyes</i>
通过——经过	果：如果、结果、效果	成功的秘诀 <i>The Secret of Success</i>
不过——但是	经：经济、经验、经历	知足常乐 <i>Contentment Is Happiness</i>

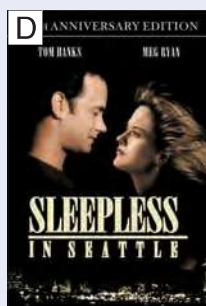
1

Jiǎndān de àiqíng 简单的爱情 Simple love

热身 Warm-up

1 给下列电影名字选择对应的图片

Match the movies with their posters.



① Xīyǎtú Wèi Mián Yè 《西雅图未眠夜》_____

③ Dāng Nánrén Àishàng Nǚrén 《当男人爱上女人》_____

⑤ Luómì'ōu Yǔ Zhūlìyè 《罗密欧与朱丽叶》_____

② Nuòdīngshān 《诺丁山》_____

④ Luómǎ Jiàrì 《罗马假日》_____

⑥ Tàitǎnníkè Hào 《泰坦尼克号》_____

2 你理想中的男/女朋友是什么样的？为什么？

What is your ideal boyfriend/girlfriend like? Why?

身高	体重	头发	眼睛	性格 xìnggé	爱好
<160cm ☐	<50kg ☐	长发 ☐	大眼睛 ☐	yōumò 幽默 ☐	运动 ☐
160–170cm ☐	50–60kg ☐	短发 ☐	小眼睛 ☐	可爱 ☐	看电影 ☐
170–180cm ☐	60–70kg ☐	直发 ☐	dān yǎnpí 单眼皮 ☐	安静 ☐	音乐 ☐
>180cm ☐	>70kg ☐	juǎn fà 卷发 ☐	双眼皮 ☐	认真 ☐	做菜 ☐

课文
Texts

1 孙月和王静聊王静的男朋友

01-1

孙月：听说你男朋友李进跟你是一个学校的，是你同学吗？

王静：是的，他学的是新闻，我学的是法律，我和他不是在一个班。

孙月：那你们俩是怎么认识的？

王静：我们是在一次足球比赛中认识的。我们班跟他们班比赛，他一个人踢进两个球，我对他印象很深，后来就慢慢熟悉了。

孙月：你为什么喜欢他？

王静：他不仅足球踢得好，性格也不错。

生词

1. 法律 fǎlǜ
n. law
2. 俩 liǎ
num.-m. two, both
3. 印象 yìnxiàng
n. impression
4. 深 shēn
adj. deep
5. 熟悉 shúxi
v. to be familiar with
6. 不仅 bùjǐn
conj. not only
7. 性格 xìnggé
n. character, personality

专有名词

1. 孙月 Sūn Yuè
Sun Yue, name of a person
2. 王静 Wáng Jìng
Wang Jing, name of a person

3. 李进 Lǐ Jìn
Li Jin, name of a person

2 王静跟李老师聊她要结婚的事情

01-2

王 静：李老师，我下个月5号就要结婚了。

李老师：你是在开玩笑吧？你们不是才认识一个月？

王 静：虽然我们认识的时间不长，但我从来没这么快乐过。

李老师：两个人在一起，最好能有共同的兴趣和爱好。

王 静：我们有很多共同的爱好，经常一起打球、唱歌、做菜。

李老师：看来你真的找到适合你的人了。祝你们幸福！

生词

8. 开玩笑 kāi wánxiào
to be kidding
9. 从来 cónglái
adv. always, all along
10. 最好 zuìhǎo
adv. had better
11. 共同 gòngtóng
adj. common, shared
12. 适合 shìhé
v. to suit, to fit
13. 幸福 xìngfú
adj. happy

专有名词

4. 李 Lǐ
Li, a Chinese family name

3 高老师和李老师聊结婚后的生活



01-3

高老师：听说您跟妻子结婚快二十年了？

李老师：到6月9号，我们就结婚二十年了。这么多年，我们的生活一直挺幸福的。

高老师：我和丈夫刚结婚的时候，每天都觉得很新鲜，在一起有说不完的话。但是现在……

李老师：两个人共同生活，只有浪漫和新鲜感是不够的。

高老师：您说的对！我现在每天看到的都是他的缺点。

李老师：两个人在一起时间长了，就会有很多问题。只有接受了他的缺点，你们才能更好地一起生活。

生词

14. 生活 shēnghuó
n./v. life; to live
15. 刚 gāng
adv. just, not long
16. 浪漫 làngmàn
adj. romantic
17. 够 gòu
v. to be enough
18. 缺点 quēdiǎn
n. shortcoming
19. 接受 jiēshòu
v. to accept

专有名词

5. 高 Gāo
Gao, a Chinese family name

拼音课文 Texts in Pinyin

1. Sūn Yuè hé Wáng Jìng liáo Wáng Jìng de nán péng you

Sūn Yuè: Tīngshuō nǐ nán péng you Lǐ Jìn gēn nǐ shì yí ge xuéxiào de, shì nǐ tóngxué ma?

Wáng Jìng: Shì de, tā xué de shì xīnwén, wǒ xué de shì fǎlǚ, wǒ hé tā bú shì yí ge bān.

Sūn Yuè: Nà nǐmen liǎng shì zěnmē rènshi de?

Wáng Jìng: Wǒmen shì zài yí cì zúqiú bǐsài zhōng rènshi de. Wǒmen bān gēn tāmen bān bǐsài, tā yí ge rén tījìn liǎng ge qiú, wǒ duì tā yìxiàng hěn shēn, hòulái jiù mànman shúxi le.

Sūn Yuè: Nǐ wèi shénme xǐhuan tā?

Wáng Jìng: Tā bùjǐn zúqiú tī de hǎo, xìnggé yě búcuò.

2. Wáng Jìng gēn Lǐ lǎoshī liáo tā yào jié hūn de shìqing

Wáng Jìng: Lǐ lǎoshī, wǒ xià ge yuè wǔ hào jiù yào jié hūn le.

Lǐ lǎoshī: Nǐ shì zài kāi wánxiào ba? Nǐmen bú shì cái rènshi yí ge yuè?

Wáng Jìng: Suīrán wǒmen rènshi de shíjiān bù cháng, dàn wǒ cónglái méi zhème kuàilèguo.

Lǐ lǎoshī: Liǎng ge rén zài yìqǐ, zuìhǎo néng yǒu gòngtóng de xìngqù hé àihào.

Wáng Jìng: Wǒmen yǒu hěn duō gòngtóng de àihào, jīngcháng yìqǐ dǎ qiú, chàng gē, zuò cài.

Lǐ lǎoshī: Kànlái nǐ zhēn de zhǎodào shìhé nǐ de rén le. Zhù nǐmen xìngfú!

注释 1 不仅……也/还/而且……

Notes

“不仅”，连词，用在第一个分句里，第二个分句里常用“也/还/而且”相呼应，表示除第一个分句所说的意思之外，还有更进一层的意思。当两个分句的主语相同时，“不仅”在主语后；当主语不同时，“不仅”在主语前。例如：

The conjunction “不仅” is used in the first clause, often followed by “也/还/而且” in the second clause, indicating a further meaning in addition to what has been said in the first clause. “不仅” is used after the subject when the two clauses share one subject, and it is used before the first subject when the two clauses have different subjects. For example:

- (1) 他不仅足球踢得好，性格也不错。
- (2) 小时候，他经常生病，所以每天都去跑步锻炼身体。谁也没有想到，长大以后，他不仅身体健康，还成了一名长跑运动员。
- (3) 我打算去云南(Yúnnán, name of a Chinese province) 玩儿，听说那边不仅很美，而且人也非常热情。

● 练一练 Practise

完成句子 Complete the sentences.

- (1) 李老师不仅喜欢看电影，_____。(也)
- (2) 他_____, 还喜欢游泳。(不仅)
- (3) 不仅我会做中国菜，_____。(而且)

2 从来

“从来”，副词，表示从过去到现在都是这样，多用于否定句中。例如：

The adverb “从来” indicates something has always been like this from the past to the present. It is usually used in negative sentences. For example:

- (1) 老张这个人开会从来不迟到。今天到现在还没来，可能是有什么事情，你打个电话问问他吧。
- (2) 虽然我们认识的时间不长，但我从来没这么快乐过。
- (3) 这家面馆儿从来只卖一种东西：牛肉面。因为面做得很好吃，而且不贵。很多新客人变成了老客人，老客人又带来更多新客人。

3. Gāo lǎoshī hé Lǐ lǎoshī liáo jié hūn hòu de shēnghuó

Gāo lǎoshī: Tīngshuō nín gēn qīzi jié hūn kuài èrshí nián le?

Lǐ lǎoshī: Dào liùyuè jiǔ hào, wǒmen jiù jié hūn èrshí nián le. Zhème duō nián, wǒmen de shēnghuó yìzhí tǐng xìngfú de.

Gāo lǎoshī: Wǒ hé zhàngfu gāng jié hūn de shíhou, měi tiān dōu juéde hěn xīnxiān, zài yìqǐ yǒu shuō bu wán de huà. Dànshì xiànzài……

Lǐ lǎoshī: Liǎng ge rén gòngtóng shēnghuó, zhǐ yǒu làngmàn hé xīnxiāngǎn shì bú gòu de.

Gāo lǎoshī: Nín shuō de duì! Wǒ xiànzài měi tiān kàndào de dōu shì tā de quēdiǎn.

Lǐ lǎoshī: Liǎng ge rén zài yìqǐ shíjiān cháng le, jiù huì yǒu hěn duō wèntí. Zhǐyǒu jiēshòule tā de quēdiǎn, nǐmen cái néng gèng hǎo de yìqǐ shēnghuó.

● 练一练 Practise

完成句子或对话 Complete the sentences/dialogues.

- (1) 很多人一回家就把门一关, _____, 住了几年
还不知道邻居姓什么。 (从来不)
- (2) 我经常在电梯里遇到她, 可能她也在这座大楼里上班。但是我们
_____。 (从来没)
- (3) A: 你丈夫说话真有意思!
B: _____。 (从来都)

3 刚

“刚”，副词，表示行动或情况发生在不久以前，用于主语后、动词前。
例如：

The adverb “刚” indicates that an action or a situation took place only a while ago. It is used after the subject and before the verb. For example:

- (1) 我上午刚借的那本书，怎么找不到了？
- (2) A: 我刚从会议室过来，怎么一个人也没有？
B: 对不起，今天的会议改到明天上午了。
- (3) 我和丈夫刚结婚的时候，每天都觉得很新鲜，在一起有说不完的话。

● 练一练 Practise

完成对话 Complete the dialogues.

- (1) A: 你们俩认识很久了吧？
B: _____。 (刚)
- (2) A: 你对这儿的生活习惯了吗？
B: _____，现在好多了。 (刚)
- (3) A: 他汉语说得怎么样？
B: _____。 (刚)

比一比 Compare

刚—刚才

相同点：两者都表示行动、情况发生在不久以前，都可以做状语。★

Similarity: Both indicate that an action or a situation took place not long ago; both can serve as an adverbial modifier.

你叔叔刚/刚才打电话来说给你发了个电子邮件。

不同点: Differences:

1. 表示★这个意思时,“刚”是副词,只能放在主语后、动词前;而“刚才”是时间名词,可以用在主语前,也可以用在主语后。

In case ★,“刚” is an adverb serving as an adverbial modifier, used only after the subject and before the verb, while “刚才” is a temporal noun which can be used either before or after the subject.

我**刚**看了邮箱,没有新邮件。

我**刚才**去洗手间了,你给我打电话了?

刚才我去洗手间了,你给我打电话了?

2. “刚”前面可以有表示时间的词语;“刚才”前面不能有表示时间的词语。

“刚” can be preceded by a temporal word, while “刚才” cannot.

我上个月**刚**结婚,正准备和我先生一起出去旅游。

3. 用“刚”的句子,动词后面可以有表示时量的词语;“刚才”不行。

In a sentence with “刚”, the verb can be followed by a word of duration, while “刚才” can not.

他**刚**来一会儿。

4. “刚才”后可以用否定词;“刚”不行。

“刚才” can be followed by a negative word, while “刚” cannot.

你为什么**刚才**不说,现在才说?

● 做一做 Drills

选词填空 Tick or cross

	刚	刚才
(1) 我_____给妈妈打了一个电话。	✓	✓
(2) 我昨天_____到,有点儿累,想休息休息。	✓	×
(3) 你_____不在办公室,我把东西给你同事了。		
(4) 不好意思,_____我太忙了,没时间跟你说话。		
(5) 我_____搬来一个星期,对这儿的环境还不太熟悉。		

根据课文内容回答问题 Answer the questions based on the texts.

课文1: ① 王静跟李进是怎么认识的?

② 王静为什么喜欢李进?

课文2: ③ 王静什么时候结婚? 她跟李进认识多长时间了?

④ 王静和李进有哪些共同的爱好?

课文3: ⑤ 李老师和爱人的关系怎么样? 高老师呢?

⑥ 丈夫和妻子两个人怎样才能很好地生活在一起?

课文 Texts

4



01-4

很多女孩子羡慕浪漫的爱情。那什么是浪漫呢? 年轻人说: 浪漫是她想要月亮时, 你不会给她星星; 中年人说: 浪漫是即使晚上加班到零点, 到家时, 自己家里也还亮着灯; 老年人说: 浪漫其实就像歌中唱的那样, “我能想到最浪漫的事, 就是和你一起慢慢变老。” 其实, 让我们感动的, 就是生活中简单的爱情。有时候, 简单就是最大的幸福。

生词

20. 羡慕 xiànmù
v. to envy, to admire
21. 爱情 àiqíng
n. love (between a man and a woman)
- * 22. 星星 xīngxīng
n. star
23. 即使 jíshǐ
conj. even if
24. 加班 jiā bān
v. to work overtime
- * 25. 亮 liàng
v. to shine, to be lit
26. 感动 gǎndòng
v. to touch, to move

5



01-5

说到结婚, 人们就会很自然地想起爱情。爱情是结婚的重要原因, 但两个人共同生活, 不仅需要浪漫的爱情, 更需要性格上互相吸引。

我丈夫是个很幽默的人。即使是很普通的事情, 从他嘴里说出来也会变得很有意思。在我难过的时候, 他总是有办法让我高兴起来。而且他的脾气也不错, 结婚快十年了, 我们俩几乎没因为什么事红过脸, 很多人都特别羡慕我们。

生词

27. 自然 zìrán
adv. naturally, certainly
28. 原因 yuányīn
n. reason
29. 互相 hùxiāng
adv. mutually
30. 吸引 xīyǐn
v. to attract
31. 幽默 yōumò
adj. humorous
32. 脾气 píqì
n. temper, disposition

拼音课文 Texts in Pinyin

4

Hěn duō nǚháizi xiànmù làngmàn de àiqíng. Nà shénme shì làngmàn ne? Niánqīng rén shuō: Làngmàn shì tā xiǎng yào yuèliang shí, nǐ bú huì gěi tā xīngxīng; zhōngnián rén shuō: Làngmàn shì jíshǐ wǎnshang jiā bān dào líng diǎn, dào jiā shí, zìjǐ jiā li yě hái liàngzhe dēng; lǎonián rén shuō: Làngmàn qíshí jiù xiàng gē zhōng chàng de nàyang, “Wǒ néng xiǎngdào zuì làngmàn de shì, jiù shì hé nǐ yìqǐ mǎnmǎn biàn lǎo.” Qíshí, ràng wǒmen gǎndòng de, jiù shì shēnghuó zhōng jiǎndān de àiqíng. Yǒu shíhou, jiǎndān jiù shì zuì dà de xìngfú.

5

Shuōdào jié hūn, rénmen jiù huì hěn zìrán de xiǎngqǐ àiqíng. Àiqíng shì jié hūn de zhòngyào yuányīn, dàn liǎng ge rén gòngtóng shēnghuó, bùjǐn xūyào làngmàn de àiqíng, gèng xūyào xìnggé shang hùxiāng xīyǐn.

Wǒ zhàngfu shì ge hěn yōumò de rén. Jíshǐ shì hěn pǔtōng de shìqíng, cóng tā zuǐ li shuō chulai yě huì biàn de hěn yǒu yìsi. Zài wǒ nánguò de shíhou, tā zǒngshì yǒu bànfǎ ràng wǒ gāoxìng qilai. Érqiě tā de píqǐ yě búcuò, jié hūn kuài shí nián le, wǒmen liǎng jīhū méi yīnwèi shénme shì hóngguo lǎn, hěn duō rén dōu tèbié xiànmù wǒmen.

注释 4 即使……也……
Notes

“即使”，连词，用在第一个分句里，第二个分句里常用“也”相呼应，一般表示假设的让步关系，也可以表示已经发生或存在的事情。“即使”可以用在第一个分句的主语前，也可以用在主语后。例如：

The conjunction “即使” is used in the first clause, coordinating with “也” in the second clause. The structure usually indicates a hypothetical concession, though it can also indicate something that has already happened or been in existence. “即使” can be used either before or after the subject of the first clause. For example:

- (1) 你应该多回家看看老人，即使只是跟他们吃吃饭、聊聊天，他们也会觉得很幸福。
- (2) 大部分人每天晚上最少应该睡7个小时，但有些人即使只睡5个小时也没问题。
- (3) 浪漫是即使晚上加班到零点，到家时，自己家里也还亮着灯。

● 练一练 Practise

完成对话 Complete the dialogues.

(1) A: 你丈夫工作真忙!

B: 是啊! 他即使星期天, _____。(也)

(2) A: 你身体怎么这么好啊?

B: _____, 也会每天锻炼身体。(即使)

(3) A: 你一定要跟他结婚吗?

B: 当然! _____。(即使……也……)

5 (在)……上

“上”，方位名词，用在其他名词后，除表示在物体的表面以外，还表示在某种范围内和某一方面。例如：

The noun of locality “上” is used after another noun, meaning “on the surface of an object” or “within a certain scope or regarding a certain aspect”. For example:

(1) 今天的作业是复习生词，明天课上听写。

(2) 来北方好几年了吧？你觉得北方和南方在饮食上有什么不同？

(3) 两个人共同生活，不仅需要浪漫的爱情，更需要性格上互相吸引。

● 练一练 Practise

完成对话 Complete the dialogues.

(1) A: 你在这儿学习、生活都还好吧?

B: _____。(……上)

(2) A: 你觉得这件事情应该怎么解决?

B: _____。(……上)

(3) A: 老张这个人怎么样?

B: _____。(……上)

根据课文内容回答问题 Answer the questions based on the texts.

课文4: ① 关于浪漫，年轻人、中年人、老年人有什么不同的看法?

② 什么样的爱情让人感动?

课文5: ③ 爱情跟结婚是什么关系?

④ “我”的丈夫是个什么样的人?

练习
Exercises**1 复述** Retell the dialogues.

课文1: 王静的语气:

我叫王静, 我的男朋友叫李进。……

课文2: 王静的语气:

我下个月5号就要结婚了, ……

课文3: 高老师的语气:

我和丈夫刚结婚的时候, ……

2 选择合适的词语填空 Choose the proper words to fill in the blanks.

印象 接受 熟悉 共同 吸引

- ① 他们两个人_____努力, 终于完成了工作。
- ② 那个地方特别漂亮, 每年都会_____很多国内外的游客。
- ③ 在我的_____中, 他一直是个性幽默的人。
- ④ 我是一个南方人, 很难_____每天吃面条。
- ⑤ 这个事你最好先问一下李老师, 这方面他比我_____。

脾气 从来 感动 羡慕 开玩笑

- ⑥ A: 下个星期的游泳比赛你参加吗?
B: 你别跟我_____了, 我没学过游泳, 怎么参加比赛啊?
- ⑦ A: 小李这个人怎么样?
B: 他虽然_____很大, 但工作很认真。
- ⑧ A: 真_____你, 找了个那么漂亮的女朋友!
B: 她不仅长得漂亮, 也很聪明。
- ⑨ A: 都这么晚了, 他怎么还没到?
B: 他以前_____不迟到, 今天是怎么了?
- ⑩ A: 这个电影讲了一个爱情故事, 很浪漫, 让人特别_____。
B: 你们女孩子就是喜欢看这种电影。

扩展
Expansion

同字词 Words with the Same Character

感：感到、感动、感冒、感兴趣

- (1) 他的话让我感到事情有点儿不对。
- (2) 这部电影讲的是一个浪漫的爱情故事，很多人都被感动得哭了。
- (3) A: 怎么了？生病了？
B: 有点儿发烧，还有点儿头疼，可能是感冒了。
- (4) 很多留学生到中国学习汉语，是因为他们对中国文化感兴趣。

● 做一做 Drills

选词填空 Fill in the blanks with the words given.

感到 感动 感冒 感兴趣

- ① A: 我_____了，明天想请一天假。
B: 没问题。你最好去医院看一下。
- ② 张老师上课的时候经常讲一些有趣的故事，让这些一年级的学生们对历史越来越_____了。
- ③ 等车的时候，我随便买了张报纸，看了没几页，就看到一个小故事，虽然不长，但是让我很_____。
- ④ 当你帮助别人时，不但会让别人_____被关心，你自己也会更快乐。

运用
Application

1 双人活动 Pair Work

互相了解对方的恋爱情况，完成调查表。

Get to know the information about each other's romantic relationship and complete the questionnaire below.

	问	答
1	你有男/女朋友吗？ (如果没有，请做第5、6题)	
2	你们俩是怎么认识的？	
3	你们在一起多长时间了？	
4	你为什么喜欢他/她？	
5	你理想中的男/女朋友是什么样的？	
6	如果你喜欢一个人，你打算怎么做？	

2 小组活动 Group Work

向小组成员说说你知道的一个爱情故事。可以是自己的，也可以是电影或小说中的。（请最少用四个下面的结构）

Tell your group members a love story you know. It can be your own experience or a story from a movie or book. (Use at least four of the following structures.)

- | | |
|--------------|-------------|
| a. 对他/她印象很深 | e. 接受他/她的缺点 |
| b. 而且性格也不错 | f. 羡慕浪漫的爱情 |
| c. 从来没有这么快乐过 | g. 在性格上互相吸引 |
| d. 共同的兴趣和爱好 | h. 最大的幸福 |



文化 CULTURE

中国的情人节——七夕节 Qixi Festival, Chinese Valentine's Day

每年农历七月初七这一天是中国汉族的传统节日“七夕节”。因为当天活动的主要参加者是少女，而节日活动的内容又是以“乞巧（穿针引线、做些小物品、摆上些瓜果）”为主，所以人们称这天为“乞巧节”或“少女节”、“女儿节”。“七夕节”来源于牛郎和织女的爱情故事，是中国传统节日中最具浪漫色彩的节日，也被认为是“中国的情人节”。

The seventh day of the seventh month in the lunar calendar is the annual *Qixi* Festival (literally Seventh-Eve Festival), a traditional festival of the Chinese Han ethnic group. As the participants in the activities that day are mainly young girls and the aim of the activities (such as doing needlework, making small handicrafts, and offering fruit sacrifices) is to “pray for skills”, the day is also called “Pleading-for-Skills Festival”, “Maiden Festival” or “Girls’ Day”. Rooted in the love story of the Cowherd and the Weaver Girl, the *Qixi* Festival is the most romantic traditional festival in China, acknowledged as the “Chinese Valentine’s Day”.